

Vivere  
www.vivere.ch/content/ric\_alente\_es.htm  
Embajada de Francia en Suiza  
www.ambafrance-ch.org



Por su acción contra la trata de seres humanos, Vivere recibe la medalla del Premio 2007 de los Derechos Humanos de la República Francesa, mención especial.

El día 11 de enero de 2008, en la embajada de Francia en Berna, Mike Hoffman recibió la medalla de manos del embajador Jean-Didier Roisin.

**Tierra de hombres** España apoya y acompaña las actividades de Vivere desde su fundación hace 8 años; Julia Cárdenas participó en la ceremonia de entrega del premio.

**Qué significa para ti esta recompensa ?**

Para nosotros es una gran satisfacción por el reconocimiento que la distinción implica hacia la causa de las víctimas del tráfico de personas, y el hecho de que esta distinción venga de una instancia y de un país como Francia que ha jugado un papel tan relevante en el progreso de los derechos humanos.

Nuestra experiencia en este trabajo nos permite decir con toda convicción, que se trata de víctimas y no, como algunos pretenden intentando aligerar el drama, de personas que han elegido un tipo de vida más o menos criticable a sus ojos.

**La trata de personas es el fruto del crimen organizado y transfronterizo**, las jóvenes y las mujeres sometidas por la mafia a la esclavitud sexual o a otras actividades implicando deshonor y peligro, son a nuestro entender plenamente víctimas de un delito equiparable a un atentado a su vida.

Esta distinción de la República francesa va destinada en primer lugar a aquellas y aquellos que, en los países en los que Vivere trabaja, así como en Suiza, en Francia y en España, se implican sin medida, ofreciendo de manera desinteresada y voluntaria su tiempo, su energía y su talento y en ciertas situaciones de terreno,

poniendo en peligro su propia seguridad con tal de proteger a las víctimas, luchar contra la impunidad y prevenir los crímenes que ocasionan tanto sufrimiento.

**Atribuido por una entidad tan eminente como es la Comisión Nacional Consultativa de los Derechos Humanos, este premio nos reconforta en nuestras prioridades de trabajo que se sitúan a menudo al margen de la norma y necesitan soluciones innovadoras y atrevidas y para las que contamos únicamente con recursos económicos limitados. Trabajar como solemos decir, en formato « pequeño, pero y duro » no es nada fácil y menos aún cuando las condiciones del terreno son adversas. Esta distinción nos dice en cierta forma que Vivere no sigue una falsa vía ni en lo que concierne la ética ni el método.**

Varios miembros de vuestro equipo han trabajado o colaborado con Terre des hommes. Hasta qué punto esta experiencia común ha influido o influye en la forma y el fondo de Vivere ?

Haber trabajado con Edmond Kaiser, fundador de Terre des hommes o incluso tras él pero en esta organización, deja sin lugar a dudas una huella positiva en el deseo y la determinación de servir la causa de la inocencia y alejando al máximo las fronteras de lo imposible. Dicho esto,